

此糸式部の面白我について

博士後期一年 孫佩霞

はじめ

偶然な縁で紫式部の『源氏物語』に興味を持つようになり、勉強したのであるが、しかし、この大作を読めば読むほど、その理解に困惑を感じ、この作品を書いた人間はどのような人なのかということを知らないと、正しい理解にはどうてい近づけないだろうと思うようになった。なぜなら、この作品の内容においては、一貫した哲学を取った世界觀とか、歴史觀とか、或は人間という存在のある側面の真理を表現したというより、感性的な人生觀照のようなものが書かれているように感じられてならないからである。藤井貞和氏が言われた通り、「これは、担い手の作家が、個人の生に密着した、優れた人生觀照家であることと、どこかで関係しているのではないか」（注1、a）という思想そのものであった。ところが、この作品は千年前に完成されたものだけに、千年前の社会体制や風土人情及び価値觀などに根ざしての作者の「人生觀照」である故、作者の生の基盤となつてゐるこの集団的な生活スタイルと、作者の個人的精神世界とはどう関わりあつていたかについて考察しなければ、豊かな理解ができないし、又、作品の光と影とが交錯している中で作者の創作真意はどこにあるか、その解答を掴むことできないであろうと思われてきた。それに、文学作品は一枚の漫画にしても結局、作者の価値觀となんらかの関わりを持ち、糺余曲折に表現されているだろうが、躊躇せずに率直な表現方法が用いられてゐるだろうが、作者の生の表出であり、作品の主題、思想は作者の精神世界や価値觀を逸することがないという文學原理には古今問わず変わりがないのだから、作者についての考察が必至の要請となる。ところが、千年前の作者の作品についての文献がとても少ないだけに、この方面的研究がすでに長い歴史を持つてゐるにも拘らず、『源氏物語』とその作者の紫式部との関係や、作家論としての式部像については、学者の間で見解がいまだにまちまちであるし、そして不明瞭なことが多くて、また言惑いを感じさせるものもまだまだあるようであるが、いつたい、これらの問題は歴史の貴重な文化財である作品の読み方だけでなく、その時代の文化へのより正しい理解に接近するためにも、人間の精神的発達の真実を発見するためにも、弛まぬ研究を続ける必要がある。この認識に基づいてこのつたない文章で私なりの紫式部論を試みてみたいと思う。

自分の考察方法を説明する前に、先ず私の知っている範囲でこの分野にかんしての幾つかの代表的な意見を概要的に述べておく必要があると思う。現時点では、一つには、作品への理解はこの虚構以外の作家の個人的な経験や時代背景などの歴史的事実の考査の上で行うべきだという、所謂へ伝記的作家論の意見がある。例えば、高橋和夫氏が「執筆との関係」（注1b）のなかでこれに近い見解を次のように述べられている

執筆との関係事実を作者の生涯の生活環境と結合してみて、執筆時期、その順序の想定をすることが、源氏物語の外的事実の究明だとすれば、創作の動機・構想・思想などは、作家の内面の成熟過程の問題である。これらに迫るには、紫式部をめぐる家系・時代状況・経験的諸事実を明らかにし、ついで、読書歴、生活状態、思想、心情の告白などから総合的に見てゆかねばならない。

これは戦後一時あった、社会階級や古代末期貴族世界の諸矛盾という視点からの論議とはまた違うような気がするが、史実からの出発という点においては類似しているとも思われる。ここでは両者の間の違いをこれ以上追究する必要はないと思う。もう一つは、文芸現象の作品本文を文芸研究の唯一の対象とする、^ヘ作者^Ⅱ作品論の解体－多義的な読み／（注1-c）という見解である。それはつまり、作品を一つの自律的な世界としてその方法や、構造、文体などを考へるということである。秋山虔氏が渡辺実氏との「対談」（注1-d）のなかで次のように述べられている。

しかし読むほうは、作者を読むのではないので、表現体としての作品の世界を読んでいくのでしよう。表現世界に共鳴したり同化したりすればいいのであって、なにも作者の存在に向かって感動するのではないのでしよう。

これは物語を自律的な世界として見るべきだという考え方を最も代表的に言明されていたものだと見えよう。私の考えでは、一つの文学作品を一つの独自の世界とみて作者から切り離して享受することは事実として勿論できることである、しかし前述したように、一つの、はつきりとした哲学的思想的な理念によつて統合され完成された作品ではないこの作品を、時代の隔たりもあつて、作品だけに局限して読むことには疑問視せざるをえない。作品とその時代への理解により大きいスペースを与えるために、その作者である紫式部のことをまず理解せねばならないと私は痛感している。まして、この研究において先達たちがそれぞれの角度から努力された結果、成立しなり文学表現なり、多くのことが明らかになつたようである。お陰で私のような後輩は多大な恩恵を受けている。とはいもの、どうして紫式部がこれだけの巨編を書かなければならなかつたのか、住む部屋の簾から外の世界に殆ど足を運ばなかつた一人の女性はどこからこれだけのパワーが生まれてきたのか、といった疑問について、紫式部の内的心的當みとは、伊藤博氏が指摘されたような「平安朝盛期に生きた一人の女人が巨大な虚構の世界の構築に心血を注がざるをえなかつた魂」であり、「現実とは異次元の壯麗な小宇宙の創出に生を転封することを必至の要請とした心的機制のありよう」（注2）である。周知のようにこの問題に最も早く注目された伊藤氏が『源氏物語の原點』（注2）という著作によつてこのような素究を行われたが、しかし、私には、^ヘ精神の基層—父と娘^Ⅴというフロイト心理学理論に基づいた論説には大きな疑問を感じてならない。というのは、フロイト理論の不完全さが今世紀の初めにすでにユングによつて鋭く指摘されたし、それ以来専門の心理学者たちが更に広い視点からより深く人間の本質の多様性を諷破しているからである。ある心理学者の言葉に、紫式部のことを考へる時の私は深く考えさせられた。ここではこれから展開していく自分の考えをより明確にさせるために、ぜひ引用しておきたい。それはドイツの哲学者であるエーリッヒ・ノイマンが『藝術と創造的無意識』（注3）の中で論じている。

深層心理學的研究のここ四十年の成果の一つは、ユングによる集合的人間的無意識の發見に基づく、超個人的心理學の創始出であることを掘えて、式部に「同性愛」傾向があつたとかを引き出そうとしなければならないのか。式部の獨特の精神構造の形成に関しが、しかし、その精神的體験を知るには十分であると私は思う。史実といふと、ついに物的なものばかり注目しがちであるが、精神的な情報も決して無視できない史実であることを強調しておきたい。式部集とその日記には作者の虛像が混じつてゐる可能性はあるけれど、その精神構造の眞実なる骨格が明らかに表現されていたことは否めないであろう。^ヘ身の憂さ^Ⅵからへ心の憂さ^Ⅶに至り、外的なへ憂き世^Ⅷへの洞察から自身のへ憂き心^Ⅸへの沈潜と省察に回帰するという特徴は誰にでも明白のことである。

しかし、この表象を結論として扱つてはならない。が今まで自分の読んだ文章の中で、これが殆ど結論的に取り扱われているように思われる。ところが、これは式部の内なる精神世界の底にあるものが表面に現れた時の姿にすぎない。式部の精神世界の深層に視線を移して、何故こういう様相を呈しているのかを深く追究しないと、結局へ謎の憂い^Ⅹとでも言いたいよう憂いに更けていけるへ病的な憂い^Ⅺと言われた式部像しか得られない現状になるのである（注5-a）。しかも現時点の史料と今までの関係する分野の知識と研究生かを利用して、このへ謎の憂い^Ⅺを解くことが不可能でもないであろう。

無論、『紫式部集』や『紫式部日記』を読んでみると、私も同じようにまず注意を引かれたのは式部の暗いへ憂い^Ⅺへの嘆きであった。そこで式部は果たして生まれつきにこの救いのない暗さの持ち主なのかと疑問に思つてゐるところ、少女時代の明るくて爽やかな式部がかつて存在していたということに、清水好子氏（注6）の私的で気がついた。ではなぜ成人後、特に結婚後の式部は憂鬱の中に沈んでいくばかりとなつたのかを考えずにはいられなくなつた。こうして読んでいくうちにへ生き甲斐^Ⅻへの欲求は式部の凡て憂いの根本的な原因ではないかと思われてきた。これからは式部のへ生き甲斐の欲求^Ⅻとへ憂き心^Ⅸの関係の精神的深層構造を考えてみた。

紫式部の歌や日記には内容的にまず看過できない特徴が二点あるように思う。ひとつは、内容的に同性に関してのものは相当の分量を占めていることである。これはなぜなのかを考える時、まず最初からの彼女の生い立ちを想起し、その精神世界の成長が人生の早期

にいかなる条件にあつたかを考慮に入れる必要がある。

通説によれば、紫式部は数え年三、四才の時に生母がなくなつたらしい。このことが彼女の性格形成、生き方及び文学創作において物理的にも心理的にも重大な意味を持つているにもかかわらず、従来の論議の中で軽く看過された眞がある。式部自身の詩文のなかにそれに触れたものがないせいか、母親の喪失という事実が式部の深層心理にどんなものをもたらしたかについてあまり言及されていないようである。

今井源衛氏の意見（注7）によれば、父親の為時が式部の母が死んだあと、また他の女性と結婚したが、為時は新しい妻を自邸に迎え取った様子がなく、式部ら同母兄弟二人は、母のいない家庭のに漢学者の父と乳母や女房の手で育てられたのである。小さいときから利口な式部は寂しいこともあったようであるが、周りに大事にかしづかれて成長したようである。又、後藤洋子先生が『紫式部集冒頭歌群の配列』（注8）という論文の一節に次のようなことを述べられている

人の遠き所へいく、母に代わりて

人となる程は命ぞ惜しかりし今日は別れぞかなしかりける

為頼集にみえるこの歌は長徳二年（九九六年）初夏、為時の越前赴任の際の餞別歌とされ、歌の相手は、息子の為時というよりは祖母がその成長を見守った孫娘式部であり、為頼集にほかにも、式部と従姉妹関係にあるらしき人への離別歌をのせるが、そこでは特に母の代作のようなことはしていないから、式部の可愛がられ方、あるいは祖母との密着の仕方には格別のものがあつたともいいかもしない。

人がそもそも、さまざまの原因で隔代の肉親に対する可愛がりぶりは特別のものようである、まして母を失つた孫のこととなると、なおさらのことであろう。したがつて、この母親の喪失の故に、人格形成期の最初から、式部は自分の身の上の欠如による自己哀れみ——すなわち「自己愛」——が後の強い個性的な特徴をなして現れるが、こうして周りの可愛いがりに加わって、「自己存在感」とともに根強く形成され、そして彼女の全生涯を一貫したと思われるであろう。後の式部の生き方も詩文もこのことを余すところなく物語つたし、これはエングの心理学から見ると、母なる自然の平衡法則——補償法則によるものであつて、人間がなにかの喪失に会う時と、無意識の内でそれを補おうという働きが一層活発になる（注3）という理にかなつてしているのである。つまり実際の親が欠けたことで無意識の中で親が理想化され、意識の深層に帰せられるが、一方、理想化された愛への欠如感は「自己愛」の増大によって埋め合はせられるのである。これは無意識の自己補足機制という人間の心的仕組みだと考えられているのである。式部の場合、これだけでなく、周りに大事にされることで、この「自己愛」の上に更に「自己存在感」を重ね、鮮やかな個性的な性格として表出されてきたようである。なぜなら、愛情の欠けることのない子どもは自分自身を価値ある存在と認める内的な感覚が生じてくるし、確かな「自己意識」も発達することができる。これは無意識の自己補足機制という人間の心的仕組みだと考えられているのである。式部の場合、これだけでなく、周りに大事にされることで、この「自己愛」の上に更に「自己存在感」を重ね、鮮やかな個性的な性格として表出されてきたようである。

この無意識の存在の裏付けだとがんがえてよいではないか。それに天才的な素質の、感性豊かな繊細な式部には、生母の喪失に対する気持ちが、史料として見ることができないが、だからといって、心の中で軽く処理されたとは考えられないのである。
えず挙げておくことにする

四番 おぼつかなそれがあらぬか明け暮れの空おぼれする朝顔の花

この歌に見えるように、娘である自分の方から男に歌合戦を挑みかかる人照さが、式部の相手に対する「自己存在感」をよく物語つてくれた。この他にまだあるが、例えば

十四番 神戸の神のかざりの御幣にうたてもまがふ耳はさみかな

陰陽師の役目を代わつて行う法師を皮肉つた歌である。後に夫の宣孝と交わした歌などには、精神的な成熟に伴つて、深みが増していくけれど、この精神構造が一向に変わつていない。むしるより克明に表れている。例えば、「千八」「三十七番の歌」と五十、「五十一」、「六十九」、「八十二」番の歌などに見られるように、相手が「四方」や「八十の湊」に恋を寄せていると、「誰が里の春のたよりに」「浮き手寄りける」「あだ波」などと、「入る方はさやかなりける月」などという表現の中に「自己愛」と「自己存在感」の強い意識が躍動しているし、又、自分のことを、「露の分きける身」などとか、枯れ草の中の「ささがに」とか言いながら、「薄き」「移る」「あだ波」の心の相手に向かつて、自分の気持ちは何時どけるかは分からないと、絶交したつてかまわないと、「思ひぐまなき桜」より「近まさりす」「桃の花」の方がよい、など等明言している強い姿勢にも、单なる「忠が強い」とか「しぶとい性根」というより、この「自己愛」と「自己存在感」に由来するものだと理解した方が公正ではないか。天才的な式部のこの自我存在感と、成熟してくるにつれて強まった内なるアイデンティティこそ式部を苦悩に陥れた根源ではないかと思われる。したがつて、こういう精神構造と精神的當み自体は周囲に受け入れられなくても、けつして至んだものでもなければ、へ問題性格でもない。むしろ天才的な資質の式部にとつて、その全人格の要素からすると当然のことである。彼女の詩文や物語の具体的な内容も屢々とても明るい式部と、その健全な優れた感性を見せてくれることで、証明してくれた。その実生活を記録した一記の中でも精神的な憂いを忘れた瞬間にこのような顔を覗き出す場面が所々に見られる。こよなく敬愛していた中宮彰子に住んでいる時、

うき世のなぐさめには、かかる御前をこそたづねまるべかりけれど、うつし心をばひきたがへ、たどへなくよろづ忘らるる。また、なにかの「めでたきこと、おもしろきことを、見聞くにつけて」、彼女自分も「思ふことの少しもなのめなる身ならましかば、

すきずきしくももてなしかやぎて、常なき世をもすぐしてまし」などと自ら述べている文章を見ると、それは单なる道長一家への称赞ではなく、人間としての心情の眞実の自然な吐露であると見るべきであろう。それで本人がこういう「自分にはつと気がついた時、へ憂き身の自分を「あやし」く思い、なおさら気持ちがふさがつてくるくらいなのである。これも道理のことである。なにせ人間が自分の内面性についてはつきりと意識されたのは中世になってからのことである（注4）。私には、式部の精神世界の中に強い自己愛——自我価値の自信によって、明るさ、というより健全さを最後までずっと保つことができたと推論したい。式部の最晩年の作で中古彰子の病氣平癒祈願のために清水寺に行つた時、伊勢人輔と交わしたものといわれる歌（補遺3）は、このような式部をある意味で見せてくれた、

三番 心ざし君にかかぐるともし火の同じ光にあふがうれしさ

自信のある人間はその自信の客觀性はともかくとして、心理的にはある程度の安定感と明るさを持つことが可能だと思う。したがつて、式部の生涯は不幸に違ひないが、だからといって、彼女の歌や日記に見えるような、どうしようもないへ暗さが、彼女の精神世界の全容だというような捉え方は間違いであろう。しかも憂鬱になつてゐる時でさえ、精神的な調整をはかろうとする努力とそれだけの能カも、その自己愛と自己存在意識が性格という次元に局限して云々すべきではないことを証明している。無論、病的なものとして扱うのも妥当ではないと思う。これについて後章で違う側面からより詳しく述べておきたい。それでは、精神発達の早期に自我意識が確く。ただ、式部の宣孝の死などを哀悼する歌には、個人的な感情の表現は和泉式部のような激しさがないことと、日記の中に絶えず訴えられたへ憂き心の対象の曖昧さが、違う次元から考えるべきだとつけ加えておきたい。それでは、精神発達の早期に自我意識が確かに根を下ろした式部はどうして後日の暗い憂いに耽つていて、人の前に出る時、わざと「人にかうおいらけものと見落とされにけら」と思ひはべれど、ただこれぞわが心とならひもてなしはべる有様」というほどに、自分の眞実を躊躇するにいたつたのか、これからは式部のこの基本的な精神構造がどのようにその生きた時代の中に組み込まれたか、そして如何なる様相になつて表れていたのかについて、さらに追究して考えなければならない。

第二節

前節の冒頭にすでに触れたように、式部の歌も「日記も女友達との交流がかなりの量を占めていた。従来、この同性への多大な関心が色々な論議を呼んだ問題であるが、いつたい同性の存在は式部の精神世界にどう関わっていたのであらうか。私にはこの同性の友人を通じて式部は、同じ女としての自身の人生を諭されたのであらう——その時代の女性誰もが免れぬ悲しいへ宿世である。式部の人生の中を一期一会にしる、通過したこの女性たちが式部の精神世界に、殆どが悲しみの多い姿でしか映らなかつた。このことは彼女たちと父わされた歌殆ど全部がその証となる。式部はこういう社会一般的の現実はどうすることもできないと、逃避できない女の運命などいわうなしに見せつけられ、思い知らされたと推察できよう。しかもへ友人たちの「を越えた、すべての女性の悲運に対する一つの人生観に至り、その延長線として後の物語の創作にまで及ぼしたと思われよう。この認識は結婚前にすでに式部の心にあつたと考えられる。とはいうものの、未婚の傍観的な立場にいる時とこの身で自ら経験する時とは代として位置付けている。

私も同感であるが、しかし、清水氏の文草では必ずしもその理由を明白に説明されなかつたようである。私の考えではこの区切りは上述したように、他の女性の体験からある程度悲觀的な人生観が形作られたものの、結婚前の式部には希望があつたというのが動いていたのではないかと思う。自己愛と自信が強いほど最初は夢と希望も大きかつたのである。これがまた、その時点では友人の悲しい現実とかけ離れて、その如何ともなし難い運命を、離れたところで見守つているしか、それ以上の投入ができないわけである。それが結婚してからの現実は、その人生の夢——自己存在価値の実現の可能性——を残酷にも碎いてしまつた時、他人の人生を悲しむのではなく、自分のへうつし身の悲しむ立場になつた時、歌の切実な感じは違うものとなる。当然のことながら、少女時代の

十二番 時鳥声待つ程は片闇の森のしづくに立ちや濡れまし

また違うことは言うまでもない。清水好子氏が『紫式部』（注6）という著の中に次のように指摘されている。
しかし、際立つた特色は、紫式部集において、娘時代がある意味を持つた、他とは明らかに区切らるべき時期として意識されてゐたことである。彼女はそれを結婚前期の恋愛時代として捉えていなかつた。たしかに自分の身の上が決まらぬ時期ではあるけれども、和泉式部や赤采衛門が恋人との贈答歌をその時代の記念にしたのに對し、紫式部はそれよりもはるかに多感で多事な青春時代として位置付けている。

十三番 時鳥声待つ程は片闇の森のしづくに立ちや濡れまし

私も同感であるが、しかし、清水氏の文草ではこの区切りは、現実の女の運命に直面していない時だけに、人生に少なからぬ夢と希望を抱いた記憶の表れであろう。
この時期のものと見られる歌は、意識的に詩集の最初に配列されていることは右のように理解してもよいかと思う。それは具体的に見ると、一、二、三、六、七、八、九、十、十一、十二、十五、十七、十八、十九の十四首であり、いずれも哀愁あるにはあるが、せつぱ詰まつた緊張感がないと言えよう。終始、式部自身とのある種の距離感が感じられる。中には傍観者の冷たさを帶びた眼差しと口調さえ感じられるところがある。まず一番歌を挙げてみたい。
早うより童友達なりし人に、年ごろ経て行きあひたるが、ほのかにて、七月十日のはど、月にきほひて帰りにければ
めぐりあひて見しやそれとも分ぬ間に雲がくれにし夜半の月かな

この歌の解釈について、まだ議論すべき点があるようであるが、先ず「ほのかにて」と「めぐりあひ」というところで理解に悩まされていた。清水氏の解釈（注6）によれば、「ほのかにて」とは時間の短さを示す言葉ではなく、視覚に関わるものだから、式部の家に訪ねてきた女友と話している時間があまりにも短くて、長年別れて顔変わりした友人の顔もそれと見定められなかつたのに、友人がもう帰つてしまつたのだ。といわれているが、だとすれば、友人が暗くなつてから意図的に訪問してきたことになるので、詞書きの「行きあふ」とは食い違いが出てくる。『古語大辞典』（小学館 中山祝天編）や『古語辞典』（旺文社 守随憲治などの編）などの辞書も調べて見たが、どの辞書にも「行きあふ」の意味は「行つて偶然に出会う、出くわす」という解釈しかない。もう一つ、わざわざ訪ねてきた友との久しぶりの対面だから、時間がどんなに短かつたにしても、その顔さえ見定められなかつたというまではどうも

無理が感じられる。そしていくら「時代のことといえども、中流の家庭に十分な灯りがあつたであろうから、何が理由に「ほのかにて」という表現になつたのであろうか。小さいことのようだが式部の当時の立場と心象を考える時に重要な手がかりである。

一方、『紫式部集全歌評釈』（注1c）に解釈されたように、「ほのかにて」は視覚的な不明瞭さと、時間的な短さとの両者を兼ねたとだけいって、詞書きについての説明が無かつたし、「久しぶりに逢つて、まだあなたに会えたともはつきり分からない、そんな僅かの間に、あなたはもう私のもとから去つていき、まるで夜半の月が見えたかと思うとすぐに雲に隠れてしまつたように、はかない思ひがした。」ということだと、「行きあひたる」ことは偶然だつたという意味合いが薄い。

詩作も文学創作の一つであるから、無論、誇張や虚構などの手法が使われてもおかしくないが、しかし、和歌を理解する時、それについている詞書きの眞實性は無視できない大事なものようである。この「めぐりあひ」は時間的にごく短かつたのと、視覚的にはごく不明瞭だったことが共通の理解で否めない。とすれば、私はやはり後藤先生の意見（注5b）に説得力を感じている。それはつまり、式部の従姉妹（女友の範囲内に帰す）が地方下りなどの際に、親に随つて祖母や伯父のもとを訪れてきた時、式部も一族の長老である祖母の邸の一角にいたため、この歌の成立背景となつたという説である。このような理解だと歌の解釈もすつきりしてくるし、前文すでに言及したように、祖母に特別寵愛された式部が祖母の側に泊まつたりすることも容易に想像されることである。こんな思いもかけなかつた奇遇だつたらこそ、式部の心に与えた衝撃が激しかつたし、また時間的にも視覚的にも「ほのかにて」しかできなかつたのである。幼い時の友人が久しぶりにそこに突然現れ、そしてすぐ消えた故に、多感な式部には夢幻のようで感無量であった。その上、この束の間の出会いの日付をも、それは十月なのか七月なのかはともかくとして、書き留めずにはいられなかつたぐらい強い印象を作者に与えたと思つてもよいであろう。

要するに、一番歌には時間的に、また視覚的に「ほのかにて」という感覚的なことは止まらず、作者の空間的な距離感も心理的な距離感も明らかである。これは重要なことだと思いたい。史実を考証する時、物理的なものはもちろん、思想的なものも、史実に近づくのに、十分役立つてこれを忘れてはならないことをあらためて強調したい。ことに古典文学の場合は、史実の考証が難しいからこそ、より正確に古人の精神世界を理解するために、このような精神的な手がかりを大切に扱わなければならない。この考え方に基づいて、一番歌に注目して頂きたいのは、この歌の主語は友人であるということである。この歌の根底には、一人の出会いのはかなさを嘆くよりも、女友の人生にあるどうすることもできない「何か」を沈痛な気持ちで見守つてゐる、といううずつと深い思い——その時代を背景とする人生観照がある。同一友人との別れを惜しむ作らしい一番の歌にはこのような思いがもつと鮮明に表現されている。配列順からも内容からも、一番歌と密接しているこの二番の歌は次のとおり

その人、遠き所へ行くなりけり。秋の果つる日來である。あか月に虫の声あはれなり

鳴きよはるまがきの虫もとめがたき秋の別れや悲しかるらん

友人は歳月が去つていくように、別れいかなければならぬ。このような現実の前で同じ弱い存在である自分には、どうにもできない。只ただ、それを遠く離れている所で悲しむばかりでいる、この気持ちが詞書きの「その人遠き所へいくなりけり」というだけでも、ひしひしと読者に伝わつてくることは誰でも感じられる事であろう。清水氏の言葉でいうと、「まるでその人を失つたかのよう

十一番 霜水閉ぢたるころの水くきはえもかきやらぬ心地のみして

七番 西へ行く月のたよりに占章のかき絶えめやは雲の通ひ路

九番 あらし吹遠山里のもみぢ葉は露もとまらむことのかたさよ

このような式部は、今井源衛氏が『紫式部』（注8）のなかで、「一向に相手に同情を示さないで、むしろ感傷を捨てて冷静に物事を考えなさいと説得する感が強い」、そして友人の絶えず訴えてくる別れのつらさに対しても「式部は一貫して、冷淡と解されるのも無理ならぬほど、悪く言えばそつてなく情が薄く、良く言えば知的で冷静である。これは彼女の二十七歳という年齢とそれまでのいろいろの体験や深い教養によるものだと、応用できるだろう。」と述べられているが、一方、清水氏が前掲の『紫式部』の中で、式部のこの返事は「單刀直入、余計なことを言わず月は毎夜西をさして廻つて行くものだから、お月様にことづけてでも、お便りをあげます。きっとお手紙を欠かさないわと、慰めるのに精一杯と述べられている。

しかし、私には、この気持ちの限界は娘時代の詩作に一貫したものであり、内的自己意識——自己愛と自己存在感が現実に直接衝突していられない否定されていない時だからである。実際的にも式部の現実の立場が違つてゐたようである。後藤先生の意見を一つの擁護として引かせて頂き、一つの例を挙げておく。つまり、8~12において二人の立場は全く別様だった。式部の側には、地方下りをする悲愴な覺悟も要らなかつたかわり、父の長い散居生活による沈淪意識、不如意感があつたことだろう。（注5b）。

三番 露しげき蓬が中の虫の音をおぼろげにてや人のたづねん

とは、明らかにこのような状態の違いを側面から表したと思う。十年ほど父親が閑散していることは、ちょうど少女時代から成人へと成長していく式部の内心にはどんな影響を及ぼしたのかについて、後で検討してみると、とにかく、結婚前にはこのような立場の違い——自分の運命が結婚相手によって決められたという——厳しい現実が切実に迫つてきていらない状況の中では、式部の精神世界に、女の人生のかげりを感じていながらも、自分の未来に期待を抱いたと考えられよう。この現実の立場や人生に期待していることなど（夫に伴つて下向することで悩む友人に対して、未婚の式部）からの距離感が、冷淡に見えるものとなつたのだと言えないであろうか。この序の心に映つたのは、△彼女たち△の幻の出現と消失であり、いかんともなしがたい「雲隠れ」「秋の別れ」「西へ行く月」、あらし「霜水」といった女友の抱えた現実で、女友の「思ひわづらふ」姿である。これらのこととは式部の心中に暗い影を落としたにちがいないが、結婚後の自』への反照反省や沈潜絶望は、少なくとも、この時期の歌にはなかつたことは事実である。

右に述べたところをまとめて言うと、未婚時代の同性との関わりで、早くから式部の人生観の形成に悲觀的な影響をもたらし、また

式部の現実への見通しができた基本ともなつていたと推論できよう。つまり、彼女たちが式部とどんな社会関係にあつたにせよ、その時代を生きた女性であり、当時女としての様々な悩みや出来事を式部のところに持つてきた。彼女たちの人生が式部の心の中で反芻され、沈殿し、発達した自己意識という主体性を通じて、現実への大きな認識がその精神世界にできたわけである。したがって、文学創作においても、個人的なものではなくて『源氏物語』という一つの人間社会を作り上げるほど、精神世界に広い幅を持つていたのである。言うまでもなく、ミクロ的に見ても、同性との関わりあるいは創作素材としても大いに役立つことは疑えないであろう。あれだけ大勢の、それぞれ個性を持った、中流階級にばかり属している女君の群像には、歴史人物の面影があつたとしても、式部が周りの女性から材料やヒントを得た部分も少なくないとと思う。そのリアリティがどんな天才でも、現実生活の中の人間をつぶさに観察しないとどうい想像だけでは、そこまで書けないものだろうと思われる。

「いでのであるか、読んだ本などでは、空蝉の鬪に源氏が闖入した出来事が詩集の四、五番歌とよく結ばれていき、それで式部は娘時代に恋愛を経験したとか、男性関係を持つていたとかと言い、まるでこれぐらいに思わないと、式部が異性にもてなかつたかのようだ。これが私にはどうも牽強附会に思われた。当時の住宅様式からして、男に顔など見られないように、女人人が努めても、覗かれるのは容易なことだつたらしいし、垣間見られたとて、お互いに大袈裟になるまでもなかつたと思う。まして、四番歌の「調」を見ても、憚ることを知らぬ生娘が怪しい行動をした男を気がすむまで拂おうというような調子であつて、関係を持つたとはとても読めない。それどころか、前述したようにかえつて、早くも女友の運命を通じて、現実の「人の世」を冷静に洞察していた結果として、その哀れさを知り、もともと物事を深く考える資質の式部のことと、又、固い儒学者の家系の育ちと、この乍頃の娘に普通あるように、曖昧ながらも男性に対して、高い理想を持つただろうことなどを、合わせて考慮すると、式部は男女関係の深入りには慎重だつたと推論した方が自然ではないか。それに、精神世界の面から言うと、最後まで平安女流作家の中で、恋歌が最も少ない式部の男女関係に対する一貫した態度に高踏的なものがあつたと感じられてならない。それは彼女の高い見識と主体性から生まれたもので、彼女の持つているアイデンティティーの必然的な表現であると同時に、若いときから見てきた友人たちの人生が自分の行動する時の良い参考となつたのではないか。

一方、作家資質の式部の発達した「内」意識は、結婚という立場の変化とそれに伴つて降つて来た不遇の人生に当たつて、負の一面が現れてくる。娘時代と違つて自分の内心や苦惱を誰かに理解してもらう立場になつてしまふ。自分の本心と現実との間に埋め合わせることのできない「溝」ができ、人世に対する寝き意識はもはや一、三の外的な出来事ばかりに困るものではない。そして、「いづくとも身をやる方の知」れない、「世に経るになどかひぬまのいけらじ」と思ひぞ沈むそこは知ら」ないという「すさまじき」心的危機は、決して個人の誰かが解決できることでもないのである。この場合、同性との関係に婚前と違う意味での「距離感」が出てくる、はかなき物語などにつけて、うち語らふ人、おなし心なるは、あはれに書きかはす、すこしけどほきたよりもをたづねてもいひけるを、ただこれをさまざまにあへしらひ。そぞろごとにつけづれをばなくさめつ

かき絶ゆるもあまた。
　　というよう『日記』に、同性とも「人の世の變さ」を分かち合ひ慰めあう関係さえ維持できなくなるとその心的な懸隔、孤独を訴えずにはいられなくなる。
さて、とかく悪評される式部の、自分と同じように文才学識に優れていると評価された同性への批判はどう見るべきか、この事象と

式部の精神世界の深層との関係について考えてみたい（見解）。

現存の『紫式部日記』は決して長くない。にもかかわらず、前後して名前を明らかに挙げた女房の人数が6人いる（注6）、（注7）（注8）。その内には親友の小少将や宰相の君、或は宮の内侍や式部のおもなどだが「心ざまなどもめやすく、つゆばかりいづかたざまにむうしろめたいかたなく」、「ただ姫君ながらのもてなしにぞ、みなものしたまふ」と褒められているのに対して、斎院の方の中将の君の手紙をきつかけに、「まづわれさかしに、人をなきになし」たと猛反発し、中将がたのことは「斎院よりいできたる歌の、すぐれよしと見ゆるもことにはべらす」と言つたり、清少納言のことなどを罵倒したり、歌才が公認された和泉式部のことでも「ものおぼえよしと見ゆるもことにはべらざらめれ」と言つたり、自分よりずっと年長で当時女房歌人の大先輩格の赤染衛門まで批評せずにいられない凄じい勢いである。特に、清少納言に対してまさに、今井氏のいわれたように「憚ることを知らぬ」にふりの中には客観的な記述と思われるものは少なく、嫌悪と侮蔑に満ちた感情の噴出が目立つのである（注7）。同性の褒貶のいづれにせよ、日記の最初から最後まで貫いた結論は「すぐれてをかしう、心おもく、かどゆゑも、よしも、うしろやすさも、みな異する」とはかたし」という式部である。これがまた『源氏物語』「雨夜の品定め」の主旨にも徹底されていることは屢々指摘されているところなのである。では、何故、式部は繰り返しこれを強調せねばならないのか、この姿勢には何が隠されているのか。突き詰めて見ればこれは、式部の性格はどうこうというより、やはり式部の内部の自己意識に由来するもので、同性に対しても強烈な自負という形で無意識的に現れたにほかならないと、私は考えたい。

ユングの心理学理論によれば、意識的な考え方においては、人間は自分を合理的な表現内に制限するが、無意識は人間の本性をありありのままに表出しようとして働く。しかも、外的な要素によって、意識が影響され、このことを認知しているといしないとにかくわらず、意識はほとんど防備なしでそれらに混乱させられたり、影響にさらされたりしている（注8）。式部は自分の学問や才覚、風雅の才覚を買われて特別待遇を受け、中官付きの女房となつたというような「自己」存在感が強ければ強いほど、あまりにも敏感に反応したあげく、ふだん穏やかに振る舞おうと心がけているのが乱れて、猛反発せずにはおかなくなつたのであろう。これは又、「自己」愛と「自己」存在感が式部の精神世界においていかに重要なのかを裏づけていく。自我の、心的な基本部分が外的な要素に動搖されそう一個人がそういう感じになる時になると、過激になるのも、人間の一般的な心理過程からすると、理解できないことでもないであろう。式部は天才的な素質の作家であると同時に、限られた環境の中に生きた生身の女性であることを忘れてはならない。このことが側面から『源氏

物語』は日記を書く時点で、すでに完成されたとの推論を可能にしたと思われる。式部の自信は自分の確実な成功に由来すると考えられるし、道長に買われた理由も式部に何か公認された実績があるにちがいない。それに、彼女自身も現実生活の中で、何かにつけて鋭い洞察力と冷静な思考能力によって、人より高い見識ができたと考えられる。

心にまかせつべきことをさへ、ただわがつかふ人の口にはばかり、心につつむ。まして、人のなかにまじりては、いはまほしきこともはべれど、いでやと思ほえ、心得まじき人には、いひてやくなかるべし、物もどきうちし、われはと思へる人の前にては、うるさければ、ものいふことももの變くはべる（中略）、御屏風の上に書きたることをだに読まぬ顔をしはべりしを、宮の、御前にて、文集のところどころ読ませたまひばどして、さるさまのことしろそめさまほしげにおぼいたりしかば、いとしのびて、人のさぶらはぬもののひまひまに、をとどしの夏ごろより、樂府といふ書一巻をぞ、しじけなながら教へたてきこそさせてはばる、書くしはべり。

このように、鋒鋩を隠さなければならぬという意識と、自己の存在価値の確認願望がたえず働いているため、常にその矛盾に苛まれる式部の精神世界の真相は、同性との関わりを通して、少し見えてきたかと思う。
いうまでもなく、この事態に感性的ながらも敏感に気がついたのはほかではなく、式部本人である。人生の価値観、世界観のところどころにも「水」と「火」のような相容れない狭間に陥ると、日常生活において悩み苦しむことは勿論、時には心が偽りと眞実とによって引き裂かれてしまい、その人生全部を滅ぼすことも古今問わず、枚挙に暇ない。「心」と「身」とを繰り返し歌に詠み、「罪深い」と人生の反省観照に日々を送った式部の、その高い教養と知性及び先天的な素質などの条件によって発達した精神世界に、異性との関わりあいがどのように組み込まれていたのか、その都度の式部の取捨選択に彼女の精神構造がどんな様相を呈しているのかを、次章で検討してみたい。

参考文献

1. 『国文学 紫式部—源氏物語への回路』昭和57年10月号 学燈社
- a. 「生と死」藤井貞和
- b. 「執筆との関係」高橋和夫
- c. 「複式構造の意味するもの」菊田茂男
- d. 「源氏物語作者の表現意識」秋山虔 渡辺実
- e. 「紫式部全歌評釈」
2. 『源氏物語の原点』伊藤博 明治書院 昭和55年
3. 『藝術と創造的無意識』エーリッヒ・ノイマン著 氏原寛 野村義紀訳 創元社 昭和62年
4. 『孤独』アンソニー・ストー著 森重一 萩野要訳 創元社 昭和64年
5. 『平安文學論究 第八輯』風間書房 平安文學論研究会編 平成元年
- a. 「紫式部日記論」日向一雅
- b. 「紫式部集鼠頭歌群の配列」後藤祥子
- c. 「紫式部日記にみえる女房論の諸相」森本元子
6. 『紫式部』清水好子 岩波書店 昭和60年
7. 『人物叢書 紫式部』今井源衛 吉川弘文館 昭和62年
8. 『人間と象徴』C・G・ユング著 河合隼雄訳 河出書房新社